



URSCHRIFT - ORIGINALE

Nr. **471/26**

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

GEGENSTAND:

**Umbau und Ausbau der Schulzone von Innichen
- 3. Baulos (Schulhof): Beauftragung der Freibe-
rulersozietät Stifter + Bachmann mit der Pla-
nung und Bauleitung des Schulhofes**

OGGETTO:

**Modifica ed ampliamento della zona scolastica di
San Candido - 3. lotto (cortile scolastico): Incari-
co allo studio associato Stifter + Bachmann della
progettazione e direzione del cortile scolastico**

SITZUNG VOM

SEDUTA DEL

30.07.2026 - ore 09:00 Uhr

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung festgesetzten Formvorschriften wurden für heute im üblichen Sitzungssaal die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente Legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

Rainer Klaus	Bürgermeister	Sindaco
Rienzner Rosa Maria	Vize-Bürgermeisterin	Vicesindaca
Dapoz Marco	Referent	Assessore
Holzer Stefan	Referent	Assessore
Kraler Harald	Referent	Assessore
Patzleiner Emanuel	Referent	Assessore

A.E. A.G.	A.U. A.I.	Fernzugang mod.remota
X		

Seinen Beistand leistet der Gemeindesekretär, Herr

Assiste il Segretario Comunale, Signor

Happacher Dr. Michael

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, il Signor

Rainer Klaus

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und er-
klärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindevausschuss be-
handelt obigen Gegenstand.

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e di-
chiara aperta la seduta. La giunta comunale passa alla trat-
tazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

VORAUSGESCHICKT, dass die Schulzone von Innichen aus dem Mittelschulgebäude, in welchem die übergemeindliche Mittelschule Innichen - Sexten untergebracht ist, und dem Oberschulgebäude, in welchem die Wirtschaftsfachoberschule Bruneck - Innichen untergebracht ist, besteht;

DARAUF HINGEWIESEN, dass diese Schulzone in einem gemeinsamen Vorhaben der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol und der Gemeinden Innichen und Sexten umgebaut und erweitert wird;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Gemeinde Innichen als einziger Bauherr mit der gesamten Planung und Durchführung des Bauvorhabens beauftragt worden ist;

NACH EINSICHTNAHME in die Vereinbarung vom 24.02.2021, 13/II, ergänzt mit Zusatzvereinbarung vom 26.07.2021, mit welcher die Autonome Provinz Bozen-Südtirol einerseits und die Gemeinden Innichen und Sexten andererseits die wechselseitigen Beziehungen bei der Abwicklung des 2. und 3. Bauloses (Wirtschaftsoberschule, Aula Magna und Schulhof) geregelt haben;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die neue Mittelschule bereits fertiggestellt ist. Am 27.02.2027 ist der Beginn der Bauarbeiten an der Wirtschaftsfachoberschule vorgesehen. Vor diesem Hintergrund ist es nun erforderlich, rechtzeitig die Planung sowie die Bauleitung für den Schulhof vorzubereiten und sicherzustellen, um eine koordinierte und termingerechte Umsetzung im Anschluss an die Bauausführung zu gewährleisten;

FESTGESTELLT, dass die anfallenden Kosten im Verhältnis 62,68% : 37,32% auf die Gemeinden Innichen und Sexten aufzuteilen sind;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Planung und Bauleitung des Schulhofs spezifische fachliche Kenntnisse sowie einschlägige berufliche Qualifikationen erfordern. Eine Überprüfung des aktuellen Stellenplans der Gemeinde hat ergeben, dass keine Person

LA GIUNTA COMUNALE

PREMESSO che la zona scolastica di San Candido è costituita dall'edificio della scuola media, in cui è ospitata la scuola media sovracomunale San Candido - Sesto, e dall'edificio della scuola superiore, in cui è ospitato l'Istituto tecnico economico Brunico - San Candido;

DATO ATTO che tale zona scolastica viene modificata ed ampliata con un'opera comune della Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige e dei Comuni di San Candido e Sesto;

CONSIDERATO che il Comune di San Candido è stato incaricato quale unico committente dell'intera progettazione ed esecuzione dell'opera;

VISTA la convenzione del 24.02.2021, 13/II, integrata con convenzione del 26.07.2021, con la quale la Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige da un lato ed i Comuni di San Candido e Sesto dall'altro hanno disciplinato i reciproci rapporti nello svolgimento del 2. e 3. lotto (Istituto tecnico economico, aula magna, cortile scolastico);

RILEVATO che la nuova scuola media è già stata completata. L'inizio dei lavori di costruzione presso l'Istituto tecnico economico è previsto per il 27.02.2027. Alla luce di ciò, si rende necessario predisporre tempestivamente la progettazione nonché la direzione lavori relative al cortile scolastico, al fine di garantire una realizzazione coordinata e nei tempi previsti successivamente all'esecuzione delle opere edilizie;

ACCERTATO che i relativi costi sono da ripartire tra i Comuni di San Candido e Sesto nella misura del 62,68% : 37,32%;

CONSIDERATO che la progettazione e la direzione lavori del cortile scolastico richiedono specifiche competenze tecniche e adeguate qualifiche professionali. Dalla verifica dell'attuale pianta organica comunale risulta che non è presente personale

vorhanden ist, die über die notwendige Fachkompetenz oder entsprechende Qualifikation verfügt, um diese Aufgaben intern sachgerecht wahrzunehmen;

HERVORGEHOBEN, dass aufgrund dieser personellen und fachlichen Gegebenheiten die Gemeinde nicht in der Lage, die erforderlichen Leistungen eigenständig zu erbringen. Um dennoch eine fachgerechte Planung sowie eine effiziente und qualitätsgesicherte Umsetzung des Schulhofes zu gewährleisten, ist es notwendig, die entsprechenden Leistungen extern zu vergeben;

NACH EINSICHTNAHME in den Art. 8 des L.G. Nr. 16/2015, welcher bestimmt, dass der öffentliche Auftraggeber vor Vergabe der Planungstätigkeit die Eigenschaften des Vorhabens oder des Projektes festlegt und den voraussichtlichen Gesamtkostenbetrag angibt;

DARAUF HINGEWIESEN, dass

- die Eigenschaften des Vorhabens oder des Projekts folgende sind: *Realisierung des Schulhofs*;
- der voraussichtliche Gesamtkostenbetrag sich auf € 575.000,00 beläuft und wie folgt auf die einzelnen Baubereiche, kurz ID-Codes genannt, laut MD vom 17.06.2016, aktualisiert durch Anhang I.13 des GvD Nr. 36/2023, aufteilt:

ID-Codes laut MD vom 17.06.2016, aktualisiert durch Anhang I.13 des GvD Nr. 36/2023 Codici-ID di cui al D.M. 17.06.2016, attualizzato dall'Allegato I.13 del D.Lgs. n. 36/2023			
E.18	Bauarbeiten Edilizia	410.000,00 €	
S.03	Tragwerke Strutture	75.000,00 €	
D.05	Wasserbau Idraulica	50.000,00 €	
IA.03	Anlagen Impianti	40.000,00 €	
Gesamtbetrag der Arbeiten Costo complessivo lavori		575.000,00 €	Gesamtleistung Prestazione completa

FESTGESTELLT, dass die auf der Grundlage der genannten Bestimmungen berechneten Vergütungen aller für die Realisie-

in possesso delle necessarie competenze o qualificazioni per svolgere tali attività internamente;

EVIDENZIATO che, in ragione di tali condizioni organizzative e professionali, il Comune non è in grado di eseguire autonomamente le prestazioni richieste. Al fine di garantire comunque una progettazione adeguata e un'attuazione efficiente e conforme agli standard qualitativi del cortile, si rende pertanto necessario procedere all'affidamento esterno dei relativi servizi;

VISTO l'art. 8 della L.P. n. 16/2015, il quale stabilisce che, prima di procedere all'affidamento delle prestazioni di progettazione, l'amministrazione aggiudicatrice fissa le caratteristiche dell'opera o del progetto e indica l'importo di spesa presunta complessiva;

DATO ATTO che

- le caratteristiche dell'opera o del progetto sono le seguenti: *Realizzazione del cortile scolastico*;
- l'importo di spesa presunta complessiva ammonta a € 575.000,00 e si suddivide nel modo seguente sulle singole opere, di seguito denominati codici-ID, di cui al D.M. 17.06.2016, attualizzato dall'Allegato I.13 del D.Lgs. n. 36/2023:

CONSTATATO che i corrispettivi di tutte le prestazioni di progettazione e direzione lavori, nonché di direzione dell'esecuzione e

rung des Bauvorhabens erforderlichen Planungs- und Bauleistungsleistungen, sowie Leistungen der Ausführungsleitung und der Sicherheitskoordination in der Planungs- wie in der Ausführungsphase, welche der Ausschreibung zugrunde gelegt werden, € 128.727,09 betragen und sich wie folgt aufteilen:

koordinamento della sicurezza in fase di progettazione ed esecuzione, necessarie per la realizzazione dell'opera, calcolati sulla base delle predette disposizioni, posti a base di gara, ammontano a € 128.727,09 ed sono ripartiti nel modo seguente:

Leistung	Betrag / importo	Prestazione
<i>Projekt über die technisch-wirtschaftliche Machbarkeit</i>	38.895,04 €	<i>Progettazione di fattibilità tecnico-economica</i>
<i>Ausführungsplanung</i>	28.656,41 €	<i>Progettazione esecutiva</i>
<i>Bauleitung</i>	61.175,63 €	<i>Direzione dei lavori</i>
Gesamt	128.727,09 €	Totale

NACH EINSICHTNAHME in den Art. 21-ter des L.G. Nr. 1/2002, wonach die Gemeinden nur auf die Rahmenvereinbarungen zurückgreifen, die von der Agentur für öffentliche Verträge (AOV) in ihrer Eigenschaft als Stelle für Sammelbeschaffungen abgeschlossen werden. Für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert greifen die Gemeinden alternativ zum Beitritt zu den von der AOV abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen und unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol zurück oder auf das telematische System des Landes, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt;

VISTO l'art. 21-ter della L.P. n. 1/2002, secondo il quale i Comuni, ricorrono solo alle convenzioni-quadro stipulate dal soggetto aggregatore provinciale Agenzia per i contratti pubblici (ACP). Per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, i Comuni, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale;

NACH FESTSTELLUNG, dass gegenwärtig auf der Homepage <http://www.ausschreibungen-suedtirol.it> keine aktive Rahmenvereinbarungen für die einzelnen Leistungen der gegenständlichen Ausschreibung bestehen;

CONSTATATO che al momento non esistono sul sito <http://www.banditoaltoadige.it> convenzioni-quadro attive con riferimento ai singoli prestazioni della presente gara;

NACH FESTSTELLUNG, dass für gegenständliche Lieferung/Dienstleistung auf der Webseite der AOV keine Bezugspreise im Sinne des Art. 21-ter, Abs. 5 des L.G. Nr. 1/2002 veröffentlicht sind;

CONSTATATO che per il servizio/la fornitura in oggetto non sono pubblicati sul sito web dell'ACP prezzi di riferimento ai sensi dell'art. 21-ter, c. 5 della L.P. n. 1/2002;

NACH FESTSTELLUNG, dass auf dem Elektronischen Markt des Landes (EMS) keine entsprechende Zulassungsbekannt-

CONSTATATO che sul Mercato elettronico della provincia (MEPAP) non è disponibile un relativo bando di abilitazione;

machung vorhanden ist;

NACH DAFÜRHALTEN, deshalb ein eigenes autonomes Verfahren abzuwickeln;

FESTGESTELLT, dass der Auftragswert unter € 140.000,00 liegt;

NACH EINSICHTNAHME in den Art. 17, Abs. 1, Buchstabe a) des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, wonach die Vergabestellen Architekten- oder Ingenieurleistungen und damit verbundene Leistungen unter € 140.000,00 mittels Direktauftrag, auch ohne Konsultation von mehreren Wirtschaftsteilnehmern, vergeben, wobei die einzuladenden Wirtschaftsteilnehmer aus dem Verzeichnis laut Art. 27 unter Einhaltung der Grundsätze der Rotation, des freien Wettbewerbs, der Gleichbehandlung, der Nichtdiskriminierung, der Transparenz und der Verhältnismäßigkeit ermittelt werden;

NACH DAFÜRHALTEN weiters, den Zuschlag der freiberuflichen Leistung aus folgenden Gründen aufgrund des Kriteriums des wirtschaftlich günstigsten Angebots gemäß Art. 33 des L.G. Nr. 16/2015 und, soweit vereinbar, gemäß Art. 108 des GvD Nr. 38/2023 mit wirtschaftlichem Angebot durch prozentuellen Abschlag auf den Ausschreibungsbetrag vorzunehmen: *Die einzelnen Leistungen sind schon ausreichend in der Unterlage betreffend die Berechnung der Vergütung und in weiterer Folge im Beschluss der Landesregierung Nr. 1308 vom 11.11.2014 definiert. Deshalb muss der Teilnehmer nur mehr einen Preis bieten. Unter dieser Voraussetzung garantiert das Kriterium des niedrigsten Preises die schnellste und unparteilichste Abwicklung der Vergabeprozedur und somit die Effizienz der Verwaltung;*

BERÜCKSICHTIGT, dass die Ausschreibung aus folgenden Gründen nicht in Lose im Sinne von Art. 28, Abs. 1 des L.G. Nr. 16/2015 aufgeteilt wird:

- keine Beeinträchtigung des Wettbewerbes. Die Teilnahme von Kleinst-, Klein- und Mittelbetrieben, einschließlich ortsnahen Unternehmen, ist gewährleistet;

DARAUF HINGEWIESEN, dass laut APB-

RITENUTO pertanto di esperire una propria autonoma procedura;

ACCERTATO che il valore dell'affidamento è inferiore a € 140.000,00;

VISTO l'art. 17, co 1, lettera a) della L.P. 17.12.2015, n. 16, a norma del quale le stazioni appaltanti procedono all'affidamento diretto per servizi attinenti all'architettura e all'ingegneria e per servizi ad essi connessi di importo inferiore a € 140.000,00, anche senza consultazione di più operatori economici, selezionando gli operatori economici da invitare dall'elenco di cui all'art. 27, nel rispetto dei principi di rotazione, libera concorrenza, parità di trattamento, non discriminazione, trasparenza e proporzionalità;

RITENUTO inoltre di procedere per le seguenti ragioni all'aggiudicazione con il criterio dell'offerta economica-mente più vantaggiosa ai sensi dell'art. 33 della L.P. n. 16/2015 e dell'art. 108 del D.Lgs. n. 36/2023, in quanto compatibile, con offerta economica da produrre secondo il metodo del ribasso percentuale sull'importo dei lavori posto a base di gara: *Le singole prestazioni sono già sufficientemente definite nella documento riguardante il calcolo del corrispettivo ed inoltre nella delibera della Giunta provinciale n. 1308 dell'11.11.2014. Pertanto il concorrente deve solo offrire un prezzo. Sotto questo presupposto il criterio del minor prezzo assicura la più sollecita ed imparziale definizione dalla procedura di appalto e pertanto l'efficienza dell'amministrazione;*

CONSIDERATO che la gara non viene suddivisa in lotti ai sensi dell'art. 28, co. 1 della L.P. n. 16/2015, per i seguenti motivi:

- nessuna pregiudicazione della concorrenza. La partecipazione delle microimprese, piccole e medie imprese, anche di prossimità, è garantita;

RILEVATO che, secondo la linea guida

Anwendungsrichtlinie Nr. 10, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 665 vom 08.08.2023, bei Vergaben mit geschätztem Wert unter € 140.000,00 für Dienstleistungen das Nichtvorliegen eines grenzüberschreitenden Interesses im Sinne des Art. 26, Abs. 5 des L.G. Nr. 16/2015 angenommen werden kann;

DARAUF HINGEWIESEN, dass nach Durchführung einer Markterhebung mittels des telematischen Verzeichnisses der Wirtschaftsteilnehmer des Landes ein diesbezügliches Angebot der Freiberufersozietät Stifter + Bachmann, MwSt.-Nr. 02435190216, eingeholt worden ist;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die Wahl aus folgenden Gründen auf den genannten Wirtschaftsteilnehmer gefallen ist:

- er verfügt über die technischen Fähigkeiten und die Expertise;
- er verfügt über die für die Durchführung der vertraglichen Leistungen geeignete Erfahrung;
- er kann positive Referenzen und Bewertungen seitens der Gemeinde Toblach nachweisen.

NACH EINSICHTNAHME in dieses über die Plattform <http://www.ausschreibungen-suedtirol.it> eingereichte Angebot vom 22.07.2026, aus welchem hervorgeht, dass sich der genannte Wirtschaftsteilnehmer bereit erklärt, den gegenständlichen Auftrag für einen Betrag von € 102.981,67 (+ 4%, + MwSt.) zu übernehmen;

BERÜCKSICHTIGT, dass der Zuschlag dem Gemeindeausschuss vorbehalten ist;

FESTGESTELLT, dass das Angebot aus folgenden Gründen angemessen erscheint:

- der Wirtschaftsteilnehmer bietet auf die nach den Parametern des MD vom 17.06.20216, aktualisiert durch Anhang I.13 des GvD Nr. 36/2023, und des Beschlusses der Landesregierung Nr. 1308/14 berechneten Vergütung den maximal zulässigen Abschlag von 20,00%;

NACH EINSICHTNAHME in den Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 215/25 vom 29.05.2025, mit welchem für die An-

PAB n. 10, approvata con deliberazione della Giunta provinciale n. 665 dell'08.08.2023, in presenza di appalti di importo stimato inferiore a € 140.000,00 per servizi l'assenza di un interesse transfrontaliero certo ai sensi dell'art. 26, co. 5 della L.P. n. 16/2015 può essere presunta;

DATO ATTO che, a seguito di una indagine di mercato, svolta tramite consultazione dell'elenco telematico degli operatori economici della Provincia Autonoma di Bolzano, è stata inoltrata relativa richiesta di offerta allo studio associato Stifter + Bachmann, P.IVA 02435190216;

DATO ATTO che la scelta è caduta al suddetto operatore economico per i seguenti motivi:

- possiede le capacità e le competenze tecniche;
- vanta esperienze pregresse idonee all'esecuzione delle prestazioni oggetto del contratto;
- può dimostrare referenze e recensioni positive da parte del Comune di Dobbiaco.

VISTA tale offerta del 22/07/2026, presentata tramite la piattaforma elettronica <http://www.bandi-altoadige.it>, dalla quale risulta che il citato operatore economico si dichiara disposto ad assumere l'incarico in oggetto per un importo di € 102.981,67 (+ 4%, + IVA);

CONSIDERATO che l'aggiudicazione è riservata alla giunta comunale;

ACCERTATO che l'offerta appare congrua per i seguenti motivi:

- l'operatore economico offre il ribasso massimo ammesso del 20,00% sul corrispettivo calcolato secondo i parametri del DM 17.06.2016, attualizzato dall'Allegato I.13 del D.Lgs. n. 36/2023, e della deliberazione della Giunta provinciale n. 1308/14;

VISTA la deliberazione della Giunta comunale n. 215/25 del 29.05.2025, con la quale, per l'applicazione del principio di rota-

wendung des Rotationsgrundsatzes die Vergaben unterhalb der EU-Schwellenwerte gemäß Art. 49, Abs. 3 des GvD. Nr. 36/2023 nach ihrem wirtschaftlichen Wert in Gruppen eingeteilt worden sind;

DARAUF HINGEWIESEN, dass die gegenständliche Vergabe unter Beachtung des Rotationsprinzip erfolgt;

DARAUF HINGEWIESEN, dass der Gemeindesekretär als alleiniger Projektverantwortlicher (EPV) bestätigt, dass er sich im Hinblick auf das Verfahren nicht in einem, auch nur potentiellen, Interessenkonflikt befindet;

NACH EINSICHTNAHME in die Vertragsunterlagen, die integrierenden Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bilden, wenn auch nicht materiell beigelegt, und die die Bedingungen und Klauseln enthalten, die das Vertragsverhältnis mit dem Auftragnehmer regeln;

NACH erfolgter Beratung;

BERÜCKSICHTIGT, dass die Finanzierung der Gesamtausgabe von € 130.663,14, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, wie folgt bestritten wird:

€ 81.899,66 mit dem Kapitalbeitrag im Sinne des L.G. Nr. 6/1992, Art. 5-ter, Abs. 3, Buchst. b), 2026, 60%;

€ 48.763,48 mit der Kostenbeteiligung der Gemeinde Sexten;

MIT Verweis auf:

- in die Richtlinien 2014/23/EU, 2014/24/EU und 2014/25/EU des Europäischen Parlaments;
- das GvD. vom 31.03.2023, Nr. 36 und entsprechende Anhänge i.g.F.;
- das L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 i.g.F.;
- das L.G. vom 22.10.1993, Nr. 17 i.g.F.;
- in die APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 6;
- das GvD. vom 09.04.2008, Nr. 81 i.g.F.;
- das L.G. vom 12.12.2016, Nr. 25 i.g.F.;
- das Ministerialdekret vom 17.06.2016, aktualisiert durch Anhang I.13 des GvD Nr. 36/2023;
- den Beschluss der Landesregierung

zation, gli affidamenti inferiori alle soglie europee sono stati ripartiti in fasce in base al valore economico, ai sensi dell'art. 49, co. 3 del D.Lgs. n. 36/2023;

DATO ATTO che il presente affidamento avviene nel rispetto del principio di rotazione;

DATO ATTO che il segretario comunale, quale responsabile unico del procedimento (RUP), dichiara di non trovarsi in una situazione di conflitto di interessi, neanche potenziale, rispetto al procedimento in oggetto;

VISTA la documentazione contrattuale, che costituisce parte integrante del presente provvedimento anche se non materialmente allegata, e che contiene le condizioni e le clausole che disciplinano il rapporto contrattuale con l'affidatario;

ESAURITA la discussione;

CONSIDERATO che al finanziamento della spesa totale di € 130.663,14, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, viene fatto fronte nel modo seguente:

€ 81.899,66 con il contributo per investimenti ai sensi della L.P. n. 6/1992, art. 5-ter, co. 3, lett. b), 2026, 60%;

€ 48.763,48 con la partecipazione ai costi del Comune di Sesto.

RICHIAMATI:

- le direttive le 2014/23/UE, 2014/24/UE e 2014/25/UE del Parlamento europeo;
- il D.Lgs. 31.03.2023, n. 36 e rispettivi allegati i.v.;
- la L.P. 17.12.2015, n. 16 i.v.;
- la L.P. 22.10.1993, n. 17 i.v.;
- la linea Guida PAB n. 6;
- il D.Lgs. 09.04.2008, n. 81 i.v.;
- la L.P. 12.12.2016, n. 25 i.v.;
- il Decreto ministeriale 17.06.2016, attuato dall'Allegato I.13 del D.Lgs. n. 36/2023;
- la delibera della giunta provinciale

vom 11.11.2014, Nr. 1308;

- das geltende einheitliche Strategiedokument;
- den geltenden Haushaltsvoranschlag;
- die programmatischen Richtlinien zur Durchführung des Haushaltsvoranschlages;
- die geltende Verordnung zur Regelung der Verträge;
- die geltende Verordnung über das Rechnungswesen;
- die geltende Satzung dieser Gemeinde;

DARAUF HINGEWIESEN, dass zu gegenständlicher Beschlussvorlage die folgenden positiven Gutachten im Sinne der Artt. 185 und 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ abgegeben wurden:

- für die fachliche Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des zuständigen Dienstes - elektronischer Fingerabdruck

NcN3z+5da4KEgGO69Hx9q+hTwiXdq+J41fGkjHx6vJw=

- für die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit: vom Verantwortlichen des Finanzdienstes - elektronischer Fingerabdruck

ktjMcaXYBZ5YG0y3hbTgEnnvTKhoBZc+8g6sw5xtHxQ=

NACH EINSICHTNAHME in das R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“;

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. die Freiberuflersozietät Stifter + Bachmann, MwSt.-Nr. 02435190216, im Zusammenhang mit dem Umbau und Ausbau der Schulzone von Innichen - 3. Baulos, mit der Planung und Bauleitung des Schulhofes für einen Betrag von € 102.981,67 (+ 4%, + MwSt.) in Übereinstimmung mit dem Angebot vom 22.07.2026 zu beauftragen;
2. darauf hinzuweisen, dass der oben angeführte Betrag indikativ ist; die endgültige Festsetzung der Vergütung des

dell'11.11.2014, n. 1308;

- il documento unico di programmazione in vigore;
- il bilancio di previsione corrente;
- gli atti programmatici di indirizzo attuativi del bilancio;
- il vigente regolamento per la disciplina dei contratti;
- il vigente regolamento sulla contabilità;
- il vigente Statuto di questo Comune ;

DATO ATTO che sulla presente proposta di deliberazione sono stati espressi i seguenti pareri favorevoli ai sensi degli artt. 185 e 187 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“:

- per la regolarità tecnica: da parte del Responsabile del Servizio competente - impronta digitale:

- per la regolarità contabile: da parte del Responsabile del Servizio Finanziario - impronta digitale

VISTA la L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“;

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

1. di incaricare lo studio associato Stifter + Bachmann, P.IVA 02435190216, nell'ambito della modifica e dell'ampliamento della zona scolastica di San Candido - 3. lotto, della progettazione e direzione del cortile scolastico per un importo di € 102.981,67 (+ 4%, + IVA), giusta l'offerta in data 22/07/2026;
2. di dare atto che l'importo sopra esposto è indicativo; la determinazione definitiva del compenso al professionista

Freiberuflers wird auf der Grundlage der dem Ausführungsprojekt beiliegenden Kostenschätzung (Planung) bzw. der abgerechneten Bruttobeträge (Bauleitung und Abrechnung) vorgenommen und wenn sich daraus eine höhere Vergütung ergibt, verpflichtet sich die Gemeindeverwaltung, die übernommene Ausgabenverpflichtung anzupassen;

verrà effettuata sulla base del computo metrico estimativo allegato al progetto esecutivo (progettazione) ossia degli importi lordi contabilizzati (direzione e contabilità lavori) e ove risultante in misura superiore l'amministrazione committente si obbliga ad adeguare l'impegno di spesa assunto;

3. die Vertragsunterlagen, die integrierenden Bestandteil gegenständlichen Beschlusses bilden, auch wenn sie materiell nicht beiliegen, und die die wesentlichen Bedingungen enthalten, die das Vertragsverhältnis mit dem Auftragnehmer regeln, zu genehmigen;
 4. darauf hinzuweisen, dass gemäß Art. 36, Abs. 1 des L.G. Nr. 16/2015 für die gegenständliche Beauftragung eine Sicherheit geleistet werden muss, da der Ausschreibungsbetrag über € 40.000,00 liegt;
 5. den Vertrag im Sinne des Art. 18 des GvD. Nr. 36/2023 in elektronischer Form mittels Korrespondenz gemäß den im Handel geltenden Gebräuchen in Form eines Briefwechsels abzuschließen;
 6. den Bürgermeister zu beauftragen und zu ermächtigen, denselben Vertrag zu unterzeichnen;
 7. darauf hinzuweisen, dass im Sinne des Art. 32, Absatz 1 des L.G. Nr. 16/2015 die Kontrollen der Erklärungen über die Erfüllung der Teilnahmevoraussetzungen für Vergaben bis zu einem Betrag von € 150.000,00, die über elektronische Instrumente abgewickelt werden, von der Agentur durchgeführt werden, die das zentrale telematische Verzeichnis der Wirtschaftsteilnehmer stichprobenartig kontrolliert;
 8. als Verantwortlichen für die Durchführung den zuständigen Gemeindereferenten zu ernennen;
 9. die Gesamtausgabe von € 130.663,14, welche sich in Durchführung gegenständlichen Beschlusses ergibt, dem
3. di approvare la documentazione contrattuale, che costituisce parte integrante della presente deliberazione anche se non materialmente allegata, e che contiene le condizioni essenziali che disciplinano il rapporto contrattuale con l'affidatario;
 4. di dare atto che, ai sensi dell'art. 36, co. 1 della L.P. n. 16/2015, per l'affidamento in oggetto deve essere prestata una garanzia, in quanto l'importo a base di gara è superiore a € 40.000,00;
 5. di stipulare il contratto in forma elettronica mediante corrispondenza secondo l'uso commerciale, consistente in un apposito scambio di lettere, ai sensi dell'art. 18 del D.Lgs. n. 36/2023;
 6. di incaricare e autorizzare il Sindaco a sottoscrivere il contratto medesimo;
 7. di dare atto che, ai sensi dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015, i controlli relativi alle dichiarazioni sul possesso dei requisiti di partecipazione per affidamenti fino ad un importo di € 150.000,00, svolti con strumenti elettronici, vengono effettuati dall'Agenzia che controlla centralmente a campione l'elenco telematico degli operatori economici;
 8. di designare quale responsabile dell'esecuzione l'assessore comunale competente;
 9. di imputare la spesa totale di € 130.663,14, derivante dall'esecuzione della presente deliberazione, al bilan-

geltenden Haushaltsvoranschlag wie folgt anzulasten:

cio di previsione vigente nel modo seguente:

Unterrichtswesen und Recht auf Bildung	Mission 04 Missione	Istruzione e diritto allo studio
Unterrichtswesen und Recht auf Bildung	Mission 04 Missione	Istruzione e diritto allo studio
Sonstige nicht universitäre Unterrichtswesen	Programm 02 Programma	Altri ordini di istruzione non universitaria
	Titel 2 Titolo	
Umbau Schulzone	Kapitel 04022.0210900 3 capitolo	Ristrutturazione zona scolastica
Schulische Einrichtungen	Ebene 5. Livello U.2.02.01.09.003	Fabbricati ad uso sco- lastico
Grundlage	102.981,67 €	Imponibile
Fürsorgebeitrag 4%	4.119,27 €	Contributo prev. 4%
MwSt. 22%	23.562,20 €	IVA 22%
Gesamtsumme	130.663,14 €	Totale
2026	130.663,14 €	2026
2027	0,00 €	2027
2028	0,00 €	2028

CIG BC8EE433EE
CUP F26B14000030003

10. den genannten Betrag nach Überprüfung der ordnungsgemäßen Ausführung des Auftrages gegen Vorlage der Rechnung ohne Fassung eines eigenen Beschlusses zu liquidieren und auszubezahlen, sofern er sich innerhalb der Grenzen der vorliegenden Ausgabenverpflichtung bewegt;

10. di liquidare e pagare il citato importo, previo controllo della regolare esecuzione dell'incarico, dietro presentazione della fattura, senza adozione di apposita deliberazione, qualora sia ricompreso nei limiti del presente impegno di spesa;

11. im Sinne des Art. 183, Absatz 2 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" eine Abschrift gegenständlicher Maßnahme gleichzeitig mit dem Aushang an der Amtstafel den Fraktionssprechern im Gemeinderat zu übermitteln;

11. di trasmettere, a norma dell'art. 183, comma 2 della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, copia del presente provvedimento, contestualmente all'affissione all'albo, ai capigruppo consiliari;

12. das Original dieses Dokuments in den

12. di conservare l'originale del presente

digitalen Archiven der Gemeinde Innichen im Sinne des Art. 22 des GvD vom 07.03.2005, Nr. 82 i.g.F. aufzubewahren.

documento negli archivi informatici del Comune di San Candido ai sensi dell'art 22 del D.Lgs. del 07/03/2005, n. 82 i.v..

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

gegenständlichen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2 "Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol" in Anbetracht der als dringend erachteten Notwendigkeit einer Prozessoptimierung für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

Rechtsmittel: Gegen diesen Beschluss kann während seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einwand erhoben und innerhalb von 60 Tagen beim Regionalen Verwaltungsgericht Trentino-Südtirol – Autonome Sektion für die Provinz Bozen Rekurs eingebracht werden.

Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5 des GvD Nr. 104/2010 auf 30 Tage reduziert.

d e l i b e r a

ad unanimità di voti nella forma di legge:

di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4, della L.R. 03.05.2018, n. 2 „Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige“, in considerazione della ritenuta urgente necessità di un'ottimizzazione dei processi.

Mezzi d'impugnazione: Contro la presente deliberazione può essere presentata opposizione presso la Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione e ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa Trentino–Alto Adige – Sezione Autonoma per la Provincia di Bolzano entro 60 giorni.

Se la deliberazione riguarda l'affidamento di appalti pubblici, il termine di ricorso è ridotto a 30 giorni, ai sensi dell'art. 120, c. 5 del D.Lgs. n. 104/2010.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

Rainer Klaus

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale

Letto, confermato e sottoscritto:

Der Sekretär/Il Segretario

Happacher Dr. Michael

digital signiertes Dokument - documento firmato tramite firma digitale
